



Lm. Gioan Viannê Nguyễn Ngọc Thu
Đại Diện Đức Tổng Giám Mục
Chủ Tịch Cộng Đồng Công Giáo VN
713-659-1561 ext. 12

Lm. Gioan Hoàng Đạt
Giám Đốc Văn Phòng Ôn Gọi
713-652-8239

Lm. Giuse Nguyễn Văn Trung
Giám Đốc Đại Chủng Viện St. Mary
713-686-4345

Thánh lễ cuối tuần

GIÁO XỨ ĐỨC MẸ LA VANG

TB: 6:00 pm - CN: 7:30; 9:00; 10:45; 6:00
Lm. GB Nguyễn Đức Vượng, OP
Lm. Thomas Trần Thiên Ân, OP
Pt. Micae Nguyễn Kim Khánh
12320 Old Foltin Rd. - Houston, TX 77086
281-999-1672

GIÁO XỨ ĐỨC MẸ LÔ ĐỨC

TB: 6:00 pm - CN: 7:00; 9:00; 11:00; 1:15; 6:00
Lm. Vincent Đinh Ngọc Thảo, OP
Lm. Gioan B. Nguyễn Minh Đức, OP
Pt. Giuse Đỗ Nguyễn Chương
6550 Fairbank N. Houston, Houston, TX 77040
713-939-1906

GX. ĐỨC KITÔ NGÔI LỜI NHẬP THỂ

TB: 6:00 pm - CN: 7:30; 9:00; 11:00; 5:30; 7:00
Đức Ông Philippê Lê Xuân Thượng
Lm. Giuse Bùi Phương Tiến
Pt. Giuse Nguyễn Sĩ Bạch
Pt. Gioan Baotixita Nguyễn Văn Đình
8503 S. Kirkwood Rd. - Houston, TX 77099
281-495-8133

GX. CÁC THÁNH TỬ ĐẠO VIỆT NAM

TB: 6:00 pm - CN: 7:00; 9:00; 11:00; 6:00
Lm. Giuse Vũ Thành
Lm. Gioan Nguyễn Mạnh Hùng
Pt. Giuse Nguyễn Phẩm
Pt. Giuse Lê Văn Rõ
10610 Kingspoint Rd. - Houston, TX 77075
713-941-0521

CÔNG ĐOÀN THÁNH TÂM

TB: 7:00 pm - CN: 1:00
Lm. Gioan Viannê Nguyễn Ngọc Thu
1701 San Jacinto St. - Houston, TX 77002
713-659-1561 ext. 135

CÔNG ĐOÀN HOLY ROSARY

CN: 3:15; 6:30
Lm. Anthony Trần Ngọc Hùng, OP
3600 Milam St. - Houston, TX 77002
713-518-2319

CÔNG ĐOÀN ST. CHRISTOPHER

CN: 4:30
Lm. Giuse Lê Thu
8150 Park Place - Houston, TX 77017
713-645-6614

CỘNG ĐỒNG CÔNG GIÁO VIỆT NAM TỔNG GIÁO PHẬN GALVESTON-HOUSTON VIETNAMESE CATHOLICS OF THE ARCHDIOCESE OF GALVESTON-HOUSTON

DŨNG LẠC

1701 San Jacinto Street - Houston, Texas 77002 - Phone: 713-659-1561 ext. 135
www.cgvnhouston.org

Chúa Nhật V Thường Niên, Năm C - 10/02/2013

Tết Nguyên Đán - Xuân Quý Tỵ

Kính thưa toàn thể Cộng Đồng Dân Chúa:

Hôm nay, ngày đầu Năm Tết Nguyên Đán - Quý Tỵ 2013. Mùa Xuân Việt Nam lại đến với muôn vàn Yêu Thương và cũng là Mùa Xuân của “Sự Sống” chứa chan tình người đến với đồng bào tại quê hương Việt Nam và cho tất cả những người Việt Nam tha hương trên khắp thế giới.

Trước thềm năm mới, kính chúc Đức Hồng Y, quý Giám Mục, Đức Ông, Linh Mục, Tu Sĩ, Phó Tế cùng toàn thể Cộng Đồng Dân Chúa một năm thánh đức, an khang, thịnh vượng, hạnh phúc và thành đạt những điều hằng mong ước, nhất là tràn đầy “Ân Sủng của Thiên Chúa”.

Mùa Xuân mới mang đến cho Dân Tộc Việt Nam nhiều ý nghĩa linh thiêng. Mùa Xuân chan chứa tâm tình tạ ơn Thiên Chúa. Mùa Xuân gợi nhớ lòng biết ơn các bậc tổ tiên, ông bà, cha mẹ, và những vị anh hùng đã hy sinh thân mình để bảo vệ quê hương cho mọi người được an bình, hạnh phúc.

Nhân ngày đầu năm mới, nhìn lại chặng đường của một năm qua, tuy không dài nhưng đã mang đến nhiều đổi thay cho mỗi người, cho đất nước mà chúng ta đã nhận là quê hương thứ 2. Có những điều xây đến, chúng ta không thể chấp nhận được như việc ủng hộ "Văn Hoá của Sự Chết" qua việc phá thai, hôn nhân đồng giới tính, những xâm phạm đến quyền tự do tôn giáo, trái nghịch với lương tâm chân chính của con người.

Xã hội hiện nay có quá nhiều những việc trái luân lý và tinh thần đạo đức, vì thế trong năm mới chúng ta hãy cùng nhau dâng lời nguyện cầu nài xin Thiên Chúa giang tay uy quyền ngăn chặn những sự dữ ấy để "Văn Hóa của Sự Sống" được triển nở qua việc bảo vệ nhân phẩm từ lúc phôi thai, đời sống gia đình được tôn trọng, con người được hưởng quyền tự do tôn giáo.

Nguyện xin Thiên Chúa của Mùa Xuân Vĩnh Cửu trao ban muôn ơn lành hồn xác đến cho mọi thành phần Dân Chúa, để tất cả được luôn thắng tiến với mọi lãnh vực trong Năm Mới Quý Tỵ.

Chân thành trong Chúa Kitô,

Lm. Gioan Viannê Nguyễn Ngọc Thu
- Đại Diện Đức TGM - Galveston-Houston
- Chủ Tịch Cộng Đồng Công Giáo VN



CB. ST. JUSTIN TỬ ĐẠO

CN: 12:00

Lm. Francis Nguyễn Hải Minh, ICM
Pt. Giuse Trần Văn Nhật
13350 Ashford Point Dr. Houston, TX 77082
281-556-5116

CÔNG ĐOÀN FATIMA

CN: 9:00

Lm. Đình Minh Tiên, OP
1003 Gulf Bank-Houston, TX 77037
713-732-0132

Giáo xứ Mỹ có thánh lễ Việt ngữ cuối tuần

St. Elizabeth Ann Seton

TB: 8:00 pm

Lm. Philip Lâm Bá Trọng, CMC
6646 Addicks Satsuma Rd. Houston, TX 77084
281-463-7878

St. Francis de Sales

TB: 7:00 pm

Lm. Anthony Phạm Hữu Tâm, ICM
8200 Roos Rd. Houston, TX 77036
713-774-7475

LIÊN ĐOÀN THIẾU NHI THÁNH THỂ

Tổng Tuyên Ủy: Lm. Giuse Lê Thu
Trường Đinh Phương Hiếu (Giáo Xứ Lộ Đức)
832-398-2680

LIÊN HỘI CÁC BÀ ME CÔNG GIÁO

Tổng Linh Hướng: Lm. Giuse Vũ Thành
Bà Nguyễn Thị Hằng (Gx. St. Justin Martyr)
713-553-6881

LIÊN ĐOÀN LIÊN MINH THÁNH TÂM

Tổng Linh Hướng: Lm. Giuse Bùi Phương Tiến
Ông Trần Duy Lang (Giáo Xứ CTĐ)
832-465-5418

LIÊN ĐOÀN TỔNG ĐO FATIMA

Tổng Linh Hướng: Lm. Philip Lâm Bá Trọng, CMC
Ông Nguyễn Quang Hưng (Gx. NL Nhập Thể)
713-894-7411

ĐẠO BINH ĐỨC MẸ (LEGIO MARIE)

Tổng Linh Hướng: Lm. Gioan Nguyễn M. Hùng
Trường Curia Nguyễn Lưu Phương
713-401-8208

PHONG TRẢO CUSILLO

Tổng Linh Hướng: Lm. Đaminh Trịnh Thế Huy, OP
713-459-4018
Trường Lãnh Đạo: Maria Nguyễn Thu Trang
713-303-7982

LH. ĐOÀN ĐỘNG BA ĐA MINH

Tổng Linh Hướng: Lm. Đình Minh Tiên, OP
Ông Cao Văn Thuận (Giáo Xứ Lộ Đức)
281-859-8268

TUYÊN ÚY NHÀ THƯƠNG

Lm. Giuse Đoàn Đình Bảng
713-298-5352

Lm. Giuse Phan Đình Lộc
281-414-8334

Lm. Anthony Trần Ngọc Hùng
713-757-1000 ext. 1624

PHÁT THANH TIN YÊU

Tuyên Ủy: Lm. Gioan Trần Đình Khả
11 th Street - Katy, TX 77493
281-391-4758

Website Cộng Đồng Công Giáo VN - Houston

www.cgvnhouston.org

Phụ Trách: Pt. Giuse Trần Văn Nhật
nth@nguoitinhuu.com
713-870-8955

SUY NIỆM

CẦU DỪA ĐỦ XOÀI

Truyện kể về một linh mục qua đời đến công thiên đàng, gặp Thánh Phêrô giữ cửa. Thánh Phêrô hỏi:

- Con muốn vào thiên đàng phải không? Con phải kể cho cha biết khi ở trần gian con đã làm được những gì.
- Linh mục trả lời:
 - Thừa Thánh Phêrô, con đã mở được một nhà mồ côôi chăm sóc trẻ con bị bỏ rơi hoặc cha mẹ chết sớm.
 - Tốt. Con được một điểm. Còn gì nữa?
 - Thừa Thánh Phêrô, con đã xây được một nhà thờ làm nơi giáo hữu đến dâng của lễ và cầu nguyện sốt sắng.
 - Tốt. Được thêm một điểm nữa. Con còn gì nữa không?
 - Thừa Thánh Phêrô, con đã viết sách viết báo hướng dẫn cho người ta biết Chúa và sống ngay lành.
 - Tốt, được thêm một điểm nữa. Con còn gì nữa không?
- Linh mục gãi đầu:
 - Thừa Thánh Phêrô, vậy bao nhiêu điểm mới được vào thiên đàng cơ ạ?
 - 100 điểm.
- Linh mục bối rối:
 - Con chỉ có bấy nhiêu việc. Còn thì mọi sự đều do ơn Chúa cả.
- Thánh Phêrô nói ngay:
 - Vậy thì con đủ 100 điểm để vào thiên đàng rồi.

CÔNG THỨC NẤU MÓN HẠNH PHÚC CỦA VĂN HÓA VIỆT

Câu chuyện trên nói lên một phần cái cảm nghiệm từ thâm tâm mỗi người: trên mình còn có một lực lớn hơn, sức riêng của mình chỉ là phần nhỏ nhoi, mưu sự tại nhân, thành sự tại thiên: con người thì cứ phải lo toan tính toán, nhưng thành đạt hay không còn do ơn Trời. Đây cũng là niềm tin chung của người dân Việt qua bao thời. Người bình dân thấy rõ được việc làm ăn vất vả lam lũ cấy cấy, nhưng Ông Trời không phù hộ thì cũng vô ích. Chính vì thế mà vừa làm lụng canh tác người mình vừa cầu xin qua lời ca dao mộc mạc:

Ơn Trời mưa nắng phải thì,

Nơi thì bừa cạn nơi thì cấy sâu.

Niềm tin này cũng được diễn tả qua nét vuông tròn của văn hóa Việt. Đầu

Ban Điều Hành Bản Tin Dừng Lạc

| | | |
|----------------------|--------------|---------------------------|
| Ô. Nguyễn Văn Mẫu | 713-231-6242 | - mauvnguyen@yahoo.com |
| Ô. Nguyễn Đức Chính | 713-269-0554 | - chinhandhuong@gmail.com |
| Ô. Nguyễn Văn Thông | 713-922-6921 | - anguyen810@gmail.com |
| C. Nguyễn Thanh Bình | 281-783-9018 | - tbn52003@gmail.com |

Muốn nhận Bản Tin Dừng Lạc qua email xin gửi điện thư yêu cầu về:

mauvnguyen@yahoo.com

**Chương Trình Phát Thanh Tin Yêu: Saigon-Houston lần sóng 900 AM
từ 4:00 đến 4:45 chiều Chúa Nhật**

Phụ Trách

| | | |
|------------------------|--------------|-------------------------------|
| AC. Trần Tú - Mai Dung | 281-467-5223 | - Traneight1117@sbcglobal.net |
| AC. Nguyễn Lập - Huệ | 281-253-9761 | - lap.nguyen@yahoo.com |
| A. Đỗ Minh Tân | 281-736-7970 | - tanm1000@gmail.com |

MUC VU GIỚI TRẺ

Lm. Giuse Nguyễn Lâm, CSSp
713-433-9836
Lm. Giuse Nguyễn Phong
713-692-9123

MUC VU GIA ĐÌNH

Lm. Giuse Châu Xuân Bầu, CSsR
713-681-5144 ext. 107

ỦY BAN PHUNG VU

Lm. Gioan Hoàng Đạt
713-652-8239

ỦY BAN THÁNH NHẠC

Lm. Christopher Nguyễn Cường
281-356-2000

ỦY BAN GIÁO LÝ

Lm. Đinh Minh Tiên, OP
713-732-0132

ỦY BAN CÔNG LÝ - HÒA BÌNH - LIÊN TÔN

Lm. Anthony Phạm Hữu Tâm, ICM
281-575-7246
Lm. Anthony Trần Ngọc Hùng, OP
713-529-4854

PHỐI HỢP LIÊN TU SĨ

Lm. Phêrô Nguyễn Phan, CSsR
713-681-5144
Lm. Dominic Nguyễn Hùng, SJ
619-414-7003

ĐỒNG CHỨA CỨU THẾ

Lm. Nguyễn Phi Long, CSsR
3417 W. Little York Road
Houston, TX 77091
713-681-5144

ĐỒNG NỮ ĐA MINH

Sơ Maria Goretti Vũ Mai Oánh, OP
5250 Gasmer Drive
Houston, Texas 77035
713-723-8250

TU XÁ THÁNH ĐA MINH

Lm. Antôn Đinh Minh Tiên, OP
12314 Old Foltin Road
Houston, TX 77086
281-999-4928

ĐỒNG NỮ LA SAN

14562 Cypress N. Houston
Cypress, TX 77429
281-894-7756

ĐỒNG MẾN THÁNH GIÁ

8138 Lynn St.
Houston, TX 77017
713-643-3694

ĐỒNG CHỨA THÁNH THÂN

4410 Yoakum Blvd.
Houston, TX 77006
713-529-0405

TU HỘI TÂN HIÊN

Lm. Hà Thanh Trứ, ICM
20303 Kermier Road
Waller, TX 77484-8743
936-419-6155

TU HỘI GIA ĐÌNH MẸ MARIA THẨM VIÊN

11663 Quinn Ridge Way
Houston, TX 77038
713-518-2977

(Sẽ được tiếp tục bổ túc cho hoàn chỉnh)



năm mọi người chúc nhau mọi sự được vuông tròn, làm ăn phát đạt. Khi có người sắp đi sinh thì chúc cho được mẹ tròn con vuông, mọi sự may lành.

Không hiểu từ thời nào mà nét tròn của bánh dày bị mai một biến đi trong nhiều gia đình qua phong tục ngày tết. Hình ảnh tết chỉ còn được ghi lại: thịt mỡ, dưa hành, câu đối đỏ, nêu cao, pháo nổ, bánh chưng xanh. Ít thấy bánh dày tròn! Đang khi công thức nấu món hạnh phúc của tổ tiên lại rất rõ: nét vuông phải trộn kỹ với nét tròn thì mới vuông tròn sung mãn được. Nét vuông chỉ đất, vật chất; nét tròn chỉ Trời, tinh thần. Vậy mà chỉ còn giữ bánh chưng không thì còn chúc nhau hạnh phúc làm sao được, nên cứ bị khốn khổ tối tăm mặt mày là phải! Không khéo mà người mình lại đi dạy cho con cháu cái "chủ thuyết" duy vật trong phong tục ngày tết. Rõ ràng đây nhá: sau khi chúc tuổi và lì xì cho con cháu xong, cả nhà bày bánh chưng ra ăn, gọi là ăn tết, không thấy dấu vết bánh dày đâu. Trong thực tế và trong vô thức, nhiều người đã cố võ chủ nghĩa duy vật từ lâu, mang cả vào trong ngày tết là ngày linh thiêng nhất, là ngày quyết định hướng nhìn và hướng đi cho cả năm. Bỏ bánh dày là vất Trời tròn đi, cho ông Trời "lây-óp", để quyết cậy vào sức riêng cho là vuông vắn của mình, thì khảm khả thế nào được! Thế mới phải lãnh đủ!

Ta về ta dựng mây lên

Trời xe mây lại một bên hòn Lèn.

Ở miền Nam nhiều nơi có thói quen tết bằng bốn thứ trái cây: mãng cầu, dừa, đu đủ và xoài. Ấy là muốn diễn tả niềm tin cậy vào ơn Trời tròn cho cả năm với ý nguyện "*cầu vừa đủ xài.*" Nhưng vào thời buổi kinh tế vĩ mô "*toàn cầu*" thờ thần đô la trọng tài khinh nghĩa này, một vài người bèn nói chơi là thay vì mãng cầu thì tết bằng trái chôm chôm cho chắc ăn. Có nghĩa là nhiều người không cần cầu nữa, mà chỉ lo đi chôm chia chộp giật cho lợi tức gia tăng theo đà "*tiến hóa tất yếu của lịch sử người là con vật rình mồi.*"

Có lần một người Mỹ trắng đến tham dự một buổi hội chợ Tết Việt để tìm hiểu nét văn hóa người mình qua sinh hoạt ngày tết, đã nhận xét một câu ngắn gọn nhưng làm giật mình: "*Tôi đọc truyện hoàng tử Tiết Liệu làm bánh dày bánh chưng mà được nối ngôi làm vua thì cũng ham quá. Nhưng vào đây tôi tìm mãi mà chưa thấy bánh dày đâu.*"

Bánh dày như người Mỹ này nói không chỉ là đồng bánh dày bị bỏ mất trong phong tục ngày tết, mà còn là những nét tròn đề cao tâm linh và giáo dục như hoàng tử Tiết Liệu đã được thần linh soi sáng cho biết. Những sinh hoạt chỉ diễn nét vuông không thôi thì cũng phải coi chừng lắm.

TIN VUI CHO LỜI CHÚC LÀM ĂN PHÁT ĐẠT

Ngày đầu năm người mình có phong tục "*xông nhà*". Được người tốt phúc đến chúc tuổi thì may biết chừng nào, như kiểu bà Eligabet đã nói với người em họ là Maria: "*Bởi đâu tôi được mẹ Thiên Chúa đến thăm tôi, vì tại tôi vừa nghe lời em chào thì hài nhi liền nhảy mừng trong lòng tôi.*" Ai cũng chúc nhau một năm hạnh phúc, được mạnh khỏe, làm ăn phát đạt. Nhưng có được như vậy không lại là một chuyện khác. Chẳng lẽ đây chỉ là chuyện may rủi?!

Tin Vui tuần này kể lại câu chuyện mẻ cá lạ. Các môn đệ lam lũ cực nhọc suốt đêm mà chả được gì cả, nhưng khi nghe lời Chúa Giêsu "*Hãy đẩy thuyền ra chỗ nước sâu mà thả lưới bắt cá*" (Luca 5:4), thì đã "*bắt được*

rất nhiều cá, lưới các ông hầu như bị rách. Bấy giờ các ông làm hiệu cho cho các bạn chài ở thuyền bên cạnh đến giúp đỡ các ông. Những người này tới, họ đổ cá đầy hai chiếc thuyền, đến nổi những thuyền chở nặng gần chìm." (Luca 5:6-7).

Muốn làm ăn khâm khá phát đạt thì hãy đẩy thuyền ra chỗ nước sâu. "Chỗ nước sâu" được khoa tâm lý miền sâu ngày nay diễn tả là chính cõi tâm, đời sống nội tâm. Đang khi các hoàng tử khác của vua Hùng lo hướng ngoại vật chất, đi khắp nơi để kiếm tìm cách thức đạt điểm để có thể nối ngôi làm vua sống sang giàu hạnh phúc, thì hoàng tử Tiết Liệu lại tìm vào sức mạnh của nội tâm. Ông thấy sức mình quá giới hạn, lại thấp cổ bé miệng, nên lo đi trồng măng cầu, tức là tìm cầu khẩn ơn Trời. Mà quả thực, khi tin tưởng và cầu khẩn với thần linh, ông đã được ơn soi sáng biết được công thức nấu món hạnh phúc, làm ăn phát đạt, được nối ngôi làm vua.

PHÚT CẢM NHẬN VUÔNG TRÒN

Thánh Phêrô đã nhận ra sức riêng thật nhỏ nhoi khi chứng nghiệm thần lực Chúa lớn lao chừng nào: "Lạy Chúa, xin tránh xa con vì con là người tội lỗi" (Lc 5: 8).

Tiên tri Isaia đã cảm nhận sự bất xứng của mình khi được Chúa mời gọi: "Vô phúc cho tôi, tôi chết mắt, vì lưỡi tôi như bần."

Và thánh Phaolô cũng nhận ra mình: "Tôi vốn là kẻ hèn mọn nhất trong các tông đồ, và không xứng đáng được gọi là tông đồ, vì tôi đã bắt bớ hội thánh của Chúa."

Tất cả đều thấy rõ nét vuông của sức mình mà tin tưởng vào sức thiêng Trời tròn: Có Chúa chẵn đẫn tôi, tôi luôn được đầy đủ.

Chả lẽ mình quá tin tưởng vào nét vuông trong việc làm ăn hiện tại để đến nỗi không còn giờ cầu nguyện, không còn dành đủ giờ cho nét tròn của đời sống nội tâm?

Vâng, con muốn tìm vào cõi tâm, dành ra mỗi ngày mấy phút trước khi đi ngủ để thực hành công thức nấu món hạnh phúc vuông tròn, như tâm tình ca dao Việt luôn tin tưởng vào ơn Trời.

Non kia ai đắp nên cao
Sông kia ai bới ai đào mà sâu

Cố Lm. Dũng Lạc Trần Cao Tường (dongcong.net).



10/02/13

**Mồng Một Tết Quý Tỵ.
Cầu bình an năm mới Mt 6,25-34**

ĐIỀU CẦN TÌM KIẾM

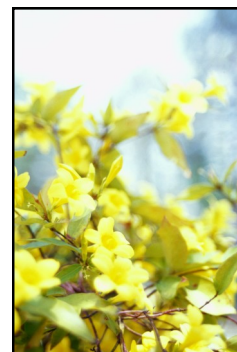
"Trước hết hãy tìm kiếm Nước Thiên Chúa và đức công chính của Người, còn tất cả những thứ kia Người sẽ thêm cho." (Mt 6,33).

Suy niệm: Ngày tết trẻ em vui vẻ tung tăng trong bộ đồ mới, nhưng không biết bao nhiêu người lớn lại lo lắng tự hỏi: tôi phải làm gì để sang năm mới tôi và gia đình tôi được hơn năm cũ? Kinh tế càng suy thoái, người ta càng lo lắng. "Lo lắng," căn bệnh thường đi đôi với phận người, lo từ chuyện lớn đến chuyện nhỏ, từ vật chất cho tới tinh thần, lo cả những chuyện không đâu: *Một mình lo bảy lo ba; lo cau trở muộn, lo già hết duyên.* Quanh năm suốt tháng lắng lo đủ chuyện, chẳng mấy khi thấy được niềm vui và bình an thư thái trong cuộc đời. Giáo Hội Việt Nam dành ngày mồng một tết để cầu bình an cho năm mới. Bình an thật cao quý, bởi thế trong ngày tết người ta thường chúc cho nhau nhiều điều tốt lành, và cũng không quên cầu chúc cho nhau được bình an.

Mời Ban: "Lo liệu" thì nên, "lo lắng" thì đừng. Người giàu tinh thần phó thác sẽ biết khôn ngoan lo liệu, mà chẳng bận tâm lo lắng. Chúa Giêsu dùng hình ảnh những chú chim tung bay trên trời, những đoá hoa xinh tươi ngoài đồng để nhắc chúng ta nhớ rằng Thiên Chúa vẫn yêu thương chăm sóc chúng ta là thụ tạo được tạo dựng giống hình ảnh Ngài. Thế nên chúng ta hãy bình tâm tìm kiếm Nước Thiên Chúa trước hết, còn những sự khác Ngài sẽ ban cho.

Sống Lời Chúa: Tạ ơn Chúa về mỗi ngày và xin cho được ơn bình an là đủ.

Cầu nguyện: *Lạy Chúa, thời gian là ân huệ của Chúa. Xin cho chúng con biết sử dụng thời gian trong năm mới này để xây dựng sự bình an và tìm kiếm Nước Thiên Chúa cùng sự công chính của Ngài.*



THÔNG BÁO

Trong phiên họp ngày 29 tháng 1 năm 2013 tại Giáo Xứ Chánh Tòa Thánh Tâm, Hội Đồng Linh Mục Việt Nam đã có những quyết định như sau:

Quý Linh mục phụ trách Ủy Ban chuyên môn:

Lm. Gioan Hoàng Đạt, Ủy Ban Phụng Vụ

Lm. Christopher Nguyễn Cường, Ủy Ban Thánh Nhạc

Lm. Đinh Minh Tiên, OP, Ủy Ban Giáo Lý.

Lm. Anthony Phạm H. Tâm, ICM và Lm. Anthony Trần N. Hùng, OP, Ủy Ban Công Lý – Hòa Bình – Liên Tôn.

Lm. Phêrô Nguyễn Phan, CSsR và Lm. Dominic Nguyễn Hùng, SJ, Phối Hợp Liên Tu Sĩ.

Lm. Giuse Nguyễn Lâm, CSSp và Lm. Giuse Nguyễn Phong, Mục Vụ Giới Trẻ.

Lm. Giuse Châu Xuân Báu, CSsR, Mục Vụ Gia Đình.

Quý Linh mục tổng Tuyên Úy / Linh Hướng:

Lm. Giuse Lê Thu, Tổng Tuyên Úy Liên Đoàn Thiếu Nhi Thánh Thể.

Lm. Giuse Vũ Thành, Tổng Linh Hướng Liên Hội Các Bà Mẹ.

Lm. Giuse Bùi Phương Tiên, Tổng Linh Hướng Liên Đoàn Liên Minh Thánh Tâm.

Lm. Philip Lâm Bá Trọng, CMC, Tổng Linh Hướng Liên Đoàn Tông Đồ Fatima.

Lm. Gioan Nguyễn Mạnh Hùng, Tổng Linh Hướng Đạo Binh Đức Mẹ - Legio Marie

Lm. Đaminh Trịnh Thế Huy, OP, Tổng Linh Hướng Phong Trào Cusillo.

Lm. Đinh Minh Tiên, OP, Tổng Linh Hướng Liên Huynh Đoàn Dòng Ba Đa Minh.

Lm. Gioan Trần Đình Khả, Linh Hướng Chương Trình Phát Thanh Tin Yêu.

Thông tin trong Bản Tin Dừng Lạc thánh lễ Việt ngữ cuối tuần tại hai giáo xứ:

- St. Elizabeth Ann Seton: 6:00 pm và 8:00 pm Thứ Bảy.

- St. Francis de Sales: 5:00 pm và 7:00 pm Thứ Bảy.

Thông báo này có hiệu lực từ ngày 10 tháng 2 năm 2013 và các trách vụ nêu trên có nhiệm kỳ là 3 năm. Xin mọi thành phần Dân Chúa cùng hợp tác để giúp Cộng Đồng Công Giáo Việt Nam Galveston-Houston tiếp tục thăng tiến trong mọi lãnh vực.

Trân trọng thông báo,

Lm. Gioan Viannê Nguyễn Ngọc Thu

- Đại Diện Đức TGM Tổng Giáo Phận Galveston-Houston

- Chủ Tịch Cộng Đồng Công Giáo Việt Nam

GIA ĐÌNH THÂN HỮU GP. BẮC NINH HOA KỲ

Chi Tộc Houston

Ngày 02 tháng 02 năm 2013

THƯ MỜI DỰ LỄ MINH NIÊN QUÝ TY

Với niềm vui thánh thiện của Dân Tộc Việt Nam trong việc đón mừng Năm Mới, Gia Đình Thân Hữu Giáo Phận Bắc Ninh Hoa Kỳ, Chi Tộc Houston trân trọng kính mời:

Quý Cha, Quý Tu sĩ nam nữ, Quý Đồng Hương và Thân Hữu Giáo Phận Bắc Ninh và toàn thể Cộng Đồng Dân Chúa, vui lòng dành chút thời giờ tới tham dự Thánh Lễ Minh Niên, để cùng nhau hiệp ý dâng lời cảm tạ Thiên Chúa về mọi ơn Thiên Chúa đã ban cho Giáo Phận, và phó thác năm mới Quý Ty vào sự quan phòng khôn ngoan của Thiên Chúa.

* **Địa điểm: Dòng Nữ Đa Minh Việt Nam Houston - 5250 Gasmer Dr. Houston, TX 77035**

* **Thời gian: 10 giờ 00 Sáng Chúa Nhật, ngày 17/2/2013 - Nhằm ngày 08 tháng Giêng năm Quý Ty**

Sau Thánh Lễ là bữa ăn thân mật mừng Xuân Quý Ty tại Hội Trường Nhà Dòng.

Vì không có địa chỉ đầy đủ của quý vị để gửi thư mời riêng, xin quý vị nhận thông báo này như lời mời chính thức.

Sự hiện diện của quý vị làm Thánh Lễ thêm phần sốt sắng và lời cầu của chúng ta đáng được Nữ Vương Mân Côi cầu bầu cùng Chúa, và bữa ăn của chúng ta thêm thân mật.

Ngày Đầu năm mới, xin kính chúc Quý vị một Năm dư tràn Hồng Ân của Chúa và rất mong được đón tiếp quý vị vào ngày mừng xuân.

Hiệp Thịnh



Lm. Phêrô CHU NGỌC THÀNH - Linh Hướng

Trân trọng kính mời



TRẦN MẠNH QUYỀN - Trưởng Ban Đại Diện

LỄ ĐỨC MẸ LỘ ĐỨC

Ngày 11 tháng Hai



Anh chị em thân mến

Buổi sáng ngày 11 tháng 2 năm 1858 tại Lộ Đức, một thị trấn nhỏ nằm ở miền Nam nước Pháp, trời lạnh như cắt. Cô Bernadette Soubirous cùng với hai người em khác tự nguyện ra phía rừng cạnh bờ sông Gave để nhặt củi. Bernadette vừa lên 15 tuổi. Nhưng cô chưa biết đọc và biết viết. Cô vừa mới cấp sách đến trường của các sơ được một thời gian ngắn để học tiếng Pháp, bởi vì trong miền cô đang ở, mọi người đều nói một thứ thổ ngữ khác với tiếng Pháp. Hôm đó là ngày thứ năm, cô được nghỉ học. Mặc dù bệnh suyễn đang hoành hành, nhưng nghĩ đến cảnh nghèo túng của gia đình, nên Bernadette đã xin phép mẹ được đi nhặt củi.

Bình thường theo dọc bờ sông Gave, có rất nhiều cành cây khô. Nhưng suốt buổi sáng thứ Năm đó, dường như chị em của Bernadette không nhặt được bao nhiêu. Bernadette mới lần mò tiến về một hang động gần đó mà dân làng có thói quen gọi là Massabielle. Cô đang loay hoay với công việc nhặt củi, thì kìa từ trong hang: một thiếu nữ cực kỳ diễm lệ xuất hiện. Theo lời mô tả của Bernadette, thì người thiếu nữ chỉ trạc độ 16, 17 tuổi. Bernadette tưởng mình như đang mơ. Cô bước thêm bước nữa. Người thiếu nữ cực kỳ diễm lệ đó chỉ mỉm cười.

Trong cơn xúc động bồi hồi, như một cái máy, Bernadette đã lúi tràng hạt từ trong túi áo ra và cô bắt đầu đọc kinh Kính Mừng trong ngôn ngữ quen thuộc của cô. Trong ánh sáng chan hòa giữa mùa đông vẫn còn lạnh đó, người thiếu nữ chỉ mỉm cười. Khi Bernadette vừa lần xong chuỗi mân côi, người thiếu nữ làm dấu cho cô tiến lại gần hơn. Nụ cười vẫn chưa tắt trên môi người thiếu nữ. Bernadette say sưa ngắm nhìn và tiếp tục đọc kinh cho đến khi ánh sáng bao trùm người thiếu nữ nhạt dần và tắt hẳn...

Ba ngày sau đó, sau khi đã có những tiếng xì xầm về hiện tượng lạ đó, bà mẹ của Bernadette nghiêm cấm

không cho con gái mình trở lại hang Massabielle nữa. Nhưng do một sự thúc đẩy không thể cưỡng bách được, Bernadette đã trở lại chỗ cũ cùng với mấy chị em của cô. Lần này, khi người thiếu nữ mặc áo trắng xuất hiện Bernadette đã mạnh dạn hô lớn: "Nếu người đến từ Thiên Chúa, xin người hãy ở lại". Người thiếu nữ mỉm cười gật đầu. Đây là lần thứ hai người áo trắng hiện ra với cô. Lần thứ ba cũng xảy ra như thế vào ngày 18 tháng 2 và liên tiếp trong vòng 15 ngày, Bernadette đã được diễm phúc gặp Đức Maria hiện ra và tỏ lộ cho cô một danh tánh vô cùng kỳ lạ: "Ta là Đấng Vô Nhiễm Nguyên Tội".

Từ nơi cô đang quỳ cầu nguyện mỗi khi Đức Mẹ hiện ra, một dòng suối nhỏ đã vọt lên có sức chữa trị mọi tật bệnh.

Đó là nguồn gốc của hang Đức Mẹ Lộ Đức. Ngày nay, từng giờ từng phút, khách hành hương từ khắp nơi trên thế giới tuôn đến để cầu nguyện và xin ơn. Đến đó, dù tin hay không tin, mọi người đều cảm thấy có một sức mạnh lạ lùng lôi kéo để đốt lên một ngọn nến và quỳ gối cầu nguyện.

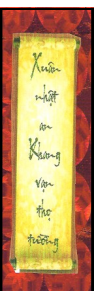
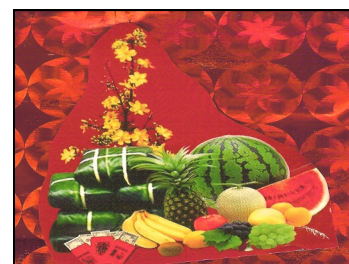
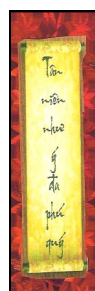
Hiện nay, khắp nơi trên thế giới, đều có những hang Lộ Đức được thiết kế một cách tương tự để nhắc nhớ biến cố này cũng như kêu gọi lòng tôn sùng Mẫu Tâm.

Nhưng có lẽ ai trong chúng ta cũng có một lần mơ ước đến tận nơi để cầu nguyện. Mẹ Maria đã không hiện ra với tất cả mọi người. Phép lạ cũng không hiện ra một cách tỏ tường với tất cả mọi người đến cầu khẩn. Điều quan trọng không phải là hành hương đến tận nơi Thánh, nhưng chính là sứ điệp mà Mẹ muốn nhắn gửi với chúng ta qua những người được diễm phúc thấy Mẹ hiện ra. Sứ điệp đó vẫn luôn luôn là hy sinh, là phục vụ và nhất là cầu nguyện.

Đức Ông Phêrô Nguyễn Văn Tài

Lộ Đức ngày nay trở nên một trung tâm hành hương lớn nhất thế giới. Hàng năm có tới 4 triệu người đến kính viếng và xin ơn Đức Mẹ.

Giáo hội đã đặt lễ kính Đức Mẹ hiện ra tại Lộ Đức vào ngày 11 tháng 2 hàng năm. Từ năm 1992, Đức Thánh Cha Gioan Phaolô 2 đã chỉ định ngày lễ Đức Mẹ Lộ Đức là Ngày Thế Giới cầu cho các bệnh nhân.



Đức Thánh Cha ban ơn toàn xá nhân Ngày Thế Giới các bệnh nhân



VATICAN. Nhân dịp Ngày thế giới các bệnh nhân lần thứ 21 sắp tới, ĐTC ban ơn toàn xá cho các bệnh nhân và những người chăm sóc và cầu nguyện cho họ.

Án xá là sự tha thứ hình phạt tạm thời mà một người phải chịu để đền bù những tội đã được tha thứ.

Trong Sắc lệnh công bố hôm 28-1-2013, ĐHY Monteiro de Castro, Chánh Tòa Ân Giải tối cao, và Đức Ông Krzyssztof Nykiel, Phó Chánh Tòa, cho biết ĐTC Biển Đức 16 ban ơn toàn xá để “Các tín hữu, thành tâm thống hối và do đức bác ái cũng như tấm gương người Samaritano nhân lành thúc đẩy, trong tinh thần đức tin và từ bi, dân thân phục vụ những anh chị em đang chịu đau khổ”. Ngài đã quyết định rằng:

- Các tín hữu, với lòng thống hối chân thành, có thể được hưởng ơn toàn xá mỗi ngày một lần, với những điều kiện thường lệ là xưng tội, rước lễ, cầu nguyện theo ý ĐTC, và có thể chỉ ơn này cho các linh hồn quá cố, nếu trong những ngày từ mùng 7 đến 11-2 tới đây, tại Đền thánh Đức Mẹ Altoetting bên Đức, hoặc tại bất kỳ nơi nào do Giáo quyền chỉ định, họ sốt sắng tham gia một buổi lễ được cử hành để cầu xin Chúa cho những ý chỉ của Ngày Thế Giới các bệnh nhân, và họ đọc Kinh Lạy Chúa, kinh Tin Kính và khấn cầu Đức Trinh Nữ Maria.

- Các tín hữu làm việc tại các nhà thương công cộng hoặc tại bất kỳ nhà tư nào, trợ giúp các bệnh nhân theo tinh thần bác ái như người Samaritano nhân lành, và vì công việc phục vụ ấy, họ không thể tham gia các buổi lễ nói trên, thì họ cũng được hưởng ơn toàn xá, nếu trong những ngày ấy, họ quảng đại trợ giúp trong vài giờ như thể làm cho chính Chúa Kitô (Xc Mt 25,40) và họ đọc Kinh Lạy Cha, kinh Tin Kính, khấn cầu Đức Mẹ, với tinh thần xa tránh mọi tội lỗi, và với ý hướng chu toàn vừa khi có thể các điều kiện được yêu cầu để hưởng ơn toàn xá.

- Những tín hữu vì bệnh tật, già yếu hoặc vì lý do khác tương tự, bị ngăn trở không thể tham dự các lễ nghi nói trên, cũng sẽ được ơn toàn xá, miễn là với tâm hồn xa tránh bất kỳ tội lỗi nào và quyết tâm chu toàn vừa khi có thể những điều kiện thường lệ, tham dự trong tinh

thần các buổi lễ thánh trong những ngày đã định, đặc biệt là trong các buổi lễ phụng vụ và Sứ điệp của ĐTC được truyền đi qua truyền hình hoặc đài phát thanh, sốt sắng cầu nguyện cho tất cả các bệnh nhân, và dâng những đau khổ thể lý và tinh thần, nhờ Mẹ Maria là Sức khỏe của các bệnh nhân.

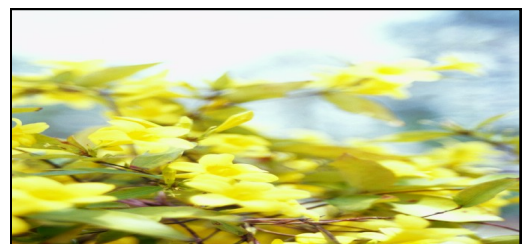
Sau cùng, ĐTC ban ơn xá bán phần cho tất cả các tín hữu, mỗi khi họ hướng về Thiên Chúa từ bi, với tâm hồn thống hối, trong những ngày từ 7 đến 11-2 nói trên, sốt sắng cầu nguyện trợ giúp những người đau yếu trong tinh thần của Năm Đức Tin hiện nay.

Ngày 11-2-2013, lễ Đức Mẹ Lộ Đức, Đức TGM Zygmunt Zimowski Chủ tịch Hội đồng Tòa Thánh mục vụ các nhân viên y tế, Đặc Sứ của ĐTC, sẽ chủ sự thánh lễ trọng thể tại Đền thánh Đức Mẹ Altoetting, nam Đức, và cuối lễ, ngài sẽ ban bí tích xức dầu bệnh nhân.

Altoetting, cách thành phố Munich 100 cây số về hướng đông, là nơi có Đền thánh Đức Mẹ nổi tiếng nhất nước Đức và thuộc giáo phận Passau. Thị trấn Altoetting, tuy chỉ có 13 ngàn dân cư, nhưng vẫn được coi là “Con tim tôn giáo của miền Bavière”. Mỗi năm có hơn 1 triệu tín hữu từ các nơi ở Đức và các nước Trung Âu, đến hành hương trước tượng Đức Mẹ Đen cao 65 centimet, bằng Chúa hài đồng, được đặt trong Nhà Nguyện Ân Phúc của Đền Thánh này. Pho tượng bằng gỗ, bị ám khói nên qua dòng thời gian. Nhà nguyện này có từ khoảng năm 1300, nhưng trở nên nổi tiếng từ năm 1489, với hai cuộc hiện ra của Đức Mẹ. Trong nhà nguyện có rất nhiều bằng tạ ơn Đức Mẹ. Trước tượng Đức Mẹ, có một hòm bằng bạc đựng trái tim của tất cả các vua miền Bavière và các nhân vật nổi bật khác thuộc gia tộc Wittelsbach.

Riêng đối với ĐTC Biển Đức 16, Đền thánh này đã giữ một vai trò quan trọng trong các kỷ niệm thời thơ ấu. Ngài kể: “Tôi được may mắn sinh ra gần Altoetting. Và các cuộc hành hương của tôi với thân nhân tại đây thuộc vào những kỷ niệm đẹp nhất của tôi trong thời thơ ấu”... Hồi tháng giêng năm 2005, tức là 3 tháng trước khi được bầu làm Giáo Hoàng, ĐHY Ratzinger cùng với bào huynh của ngài đã đến hành hương riêng cũng tại Đền thánh Đức Mẹ Altoetting”. (SD 28-1-2013)

G. Trần Đức Anh, OP.



CÔNG GIÁO LÀ MÔI TRƯỜNG ĐẶC THÙ NHẤT ĐỂ TÌM HIỂU VÀ GẶP GỠ THIÊN CHÚA



... Trước năm 1995, đối với tôi, Giáo Hội Công Giáo thuộc thế giới không quen biết và Kitô Giáo là tôn giáo xa lạ. Trong tuổi thơ, tôi không hề được giáo dục và nghe nói về tôn giáo. Lớn lên, qua nhiều biến chuyển và gặp gỡ quan phòng đưa tôi đến chỗ gọi là “hoán cải”. Hẳn có người tự hỏi:

- Một người không hề học giáo lý trong tuổi thơ, có thể đi đến chỗ xin lãnh bí tích Rửa Tội trong tuổi trưởng thành không?

Câu trả lời là có, trong trường hợp của tôi. Tôi xin làm chứng: Tôi đọc sách báo tôn giáo rất nhiều, đặc biệt cuốn Giáo Lý Chung của Hội Thánh Công Giáo. Thời gian 2 năm sống chung với nhóm bạn trẻ Công Giáo, tôi có dịp trao đổi và học hỏi thêm. Từ đó, tôi ước muốn trau dồi về giáo lý Công Giáo để có đủ kiến thức ngang hàng với các bạn đồng lứa tuổi. Tôi ghi danh vào phân khoa thần học thuộc giáo phận Poitiers (Tây Nam Pháp).

Thời gian trôi qua với các khóa học, tôi dần dần hiểu biết lịch sử Giáo Hội Công Giáo và các tài liệu của Công Đồng Chung Vatican II (1962-1965) cũng như đào sâu Tân Ước và Do Thái Giáo. Tôi khám phá ra khuôn mặt mới mẻ trẻ trung của Giáo Hội Công Giáo. Các điểm thuận lợi ấy có sức mạnh khơi dậy Đức Tin. Tôi quyết định xin Rửa Tội.

Sau khi lãnh nhận hồng ân Đức Tin, tôi cảm thấy có bốn phận loan báo Tin Mừng và nhất là, sống chứng tá Đức Tin. Tôi muốn làm chứng cho mọi người hiểu rằng:

- Giáo Hội Công Giáo là môi trường đặc thù nhất để tìm hiểu và gặp gỡ THIÊN CHÚA.

Thêm vào đó, cần nhấn mạnh đến tầm quan trọng của cầu nguyện, bởi vì theo tôi, nền huấn luyện tôn giáo không cầu nguyện là thùng trống rỗng!

(Chứng từ của anh **Frédéric**, 28 tuổi).

... **Anh Thierry**, 25 tuổi, sinh viên luật tại Marseille (Nam Pháp).

Thierry muốn gắn liền Đức Tin với Đức Bác Ái. Anh dành trọn thời gian rảnh rỗi cho các hoạt động của Hội Bác Ái Thánh Vinh Sơn Phaolô. Anh phụ trách Nhóm Trẻ của Hội trên bình diện miền. Đối với anh, thông truyền Đức Tin đi đôi với việc dân thân phục vụ người nghèo, bậc cao niên, người cô đơn, kẻ thất nghiệp, người bị xã hội bỏ rơi và giới trẻ bụi đời. Xin nhường lời cho anh Thierry.

Tôi gia nhập Hội Bác Ái Thánh Vinh Sơn của giáo xứ Thánh Micae hồi tháng 10 năm 1997 và lãnh trách nhiệm điều động Nhóm Trẻ của Hội. Đối với tôi, tinh thần tông đồ của Hội Vinh Sơn thật tuyệt diệu. Bởi lẽ, Hội nhắm đến cả hai chiều kích: thiêng liêng và vật chất. Một đảng, các thành viên của Hội phải sống Đức Tin, cùng chia sẻ đời sống cầu nguyện. Đảng khác, chúng tôi sống hướng đến tha nhân, quan tâm săn sóc những ai cần được giúp đỡ.

Đối với tha nhân, chúng tôi lưu tâm trước tiên khía cạnh tinh thần và tình cảm. Sau đó, chúng tôi giúp cách trực tiếp, về thức ăn, quần áo hoặc tiền bạc cho những ai cần được giúp đỡ ngay, vì nhu cầu khẩn trương. Với những trường hợp còn lại, chúng tôi giúp đỡ cách có hệ thống và hữu hiệu, về lâu về dài.

Trong công cuộc dân thân trợ giúp người khác, chúng tôi nhận ra nhu cầu thiết yếu và nền tảng của con người. Nhu cầu yêu thương. Tuy nhiên, chúng tôi không đơn phương trong việc giúp đỡ. Bởi vì, khi giúp người khác, chúng tôi cũng nhận lãnh rất nhiều, nhiều hơn cả những gì chúng tôi cho đi. Đó là niềm vui của người được chúng tôi giúp đỡ. Thường thường những người này, sau khi thoát khỏi cảnh bần cùng hoặc khó khăn và cô đơn, họ lại hiệp lực với chúng tôi cùng dân thân phục vụ những ai cần được giúp đỡ.

... **“Tự cõi trời thánh thiêng Chúa ngự, xin gửi Đức Khôn Ngoan Ngài tới, xin phái đến từ tòa cao vinh hiển, để phù trì và đồng lao cộng khổ với con, cho con biết điều đẹp ý Chúa. Vì Đức Khôn Ngoan hiểu biết tất cả, sẽ khôn khéo hướng dẫn con trong việc con làm, lấy quyền năng vinh hiển mà gìn giữ con. Nhờ thế, những gì con thực hiện sẽ làm vui lòng Chúa, và con sẽ công minh xét xử dân Ngài hầu xứng đáng với ngai vàng của thân phụ con”** (Khôn Ngoan 9,10-12).

(“Annales d'Issoudun”, Septembre/2000, trang 8-9)

Sr. Jean Berchmans Minh Nguyệt

Giải đáp phụng vụ:

Cần bổ túc nghi thức rửa tội cho hài nhi nguy tử không?



Giải đáp của Cha Edward McNamara, Dòng Đạo Binh Chúa Kitô (LC), Khoa trưởng Thần học và giáo sư phụng vụ của Đại học Regina Apostolorum (Nữ Vương các Thánh Tông Đồ), Rôma.

Hỏi: Có cần thiết bổ túc các nghi thức Rửa tội, sau khi một người đã lãnh bí tích rửa tội và thêm sức lúc nguy tử, và sau đó đã khỏe lại không? -J. Q., Dushanbe, Tajikistan

Đáp: Sách nghi thức rửa tội của Giáo Hội có nhiều nghi thức. Trong số này có nghi thức rửa tội cho trẻ em lúc nguy tử, khi không có mặt linh mục hoặc phó tế.

Nghi thức dự trù một số lời nguyện mà bất cứ tín hữu Công giáo nào cũng có thể đọc được. Người làm nghi thức rửa tội cũng có thể trao áo trắng sau khi rửa tội, đọc lời sau đây:

'N., con đã trở nên tạo vật mới và đã mặc lấy Chúa Kitô. Chiếc áo trắng này là dấu chỉ tước vị của con. Nhờ lời chỉ bảo và gương lành của thân nhân giúp đỡ, con hãy mang nó tinh tuyền mãi cho đến cõi trường sinh'.

Nếu không có mặt thừa tác viên thích hợp để thực hiện các lời nguyện, hoặc khi nguy tử, một tín hữu Công giáo có thể làm phép rửa tội sau khi đọc Kinh Tin Kính, hoặc chỉ cần thực hiện nghi thức quan trọng và công thức của Bí tích rửa tội.

Không có nghi thức rửa tội lúc nguy tử, khi có mặt linh mục hoặc phó tế. Điều này có lẽ là bởi vì linh mục hoặc phó tế luôn thực hiện các nghi thức đầy đủ. Tuy nhiên các ngài có thể suy xét nghiêm túc để có thể rút ngắn nghi thức trong trường hợp khẩn cấp, hoặc khi không thể thực hiện tất cả các nghi thức, ví dụ như khi rửa tội một trẻ sơ sinh trong lòng ấp.

Theo nghi thức cho trường hợp rửa tội khẩn cấp, có một nghi thức mang đứa trẻ đã rửa tội đến nhà thờ, sau khi trẻ đã khỏe hẳn. Trong nghi thức này, linh mục chào đón cha mẹ và người đỡ đầu: “Ngài khen ngợi họ đã cho con được rửa tội không chậm trễ, tạ ơn Thiên Chúa và chúc mừng các cha mẹ vì con đã khỏe mạnh lại”. Tuy nhiên, nghi thức này không bị giới hạn cho

trường hợp nguy tử, vốn gặp khó khăn khi phải đến rửa tội trong nhà thờ.

Sau đó có đối thoại tương tự, như được sử dụng khi cha mẹ mang con mình đến rửa tội bình thường, nhưng nhìn nhận rằng đứa trẻ đã là một Kitô hữu. Linh mục làm dấu Thánh giá trên trán đứa trẻ; cha mẹ và người đỡ đầu nếu có mặt, cũng làm dấu Thánh giá trên trán cho bé nữa.

Tiếp đến là phần Phụng vụ Lời Chúa ngắn, bài chia sẻ ngắn, lời nguyện tín hữu, kinh cầu các thánh và một bài thánh ca. Nên có khoảng thỉnh lặng giữa một trong các phần trên đây.

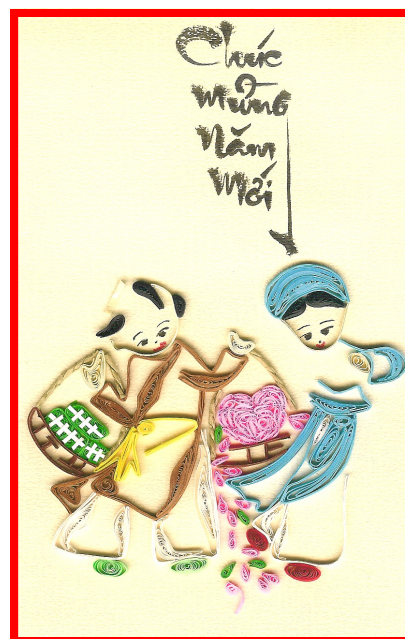
Sau đó linh mục thực hiện các nghi thức giải thích sau rửa tội: xúc dầu sau rửa tội, trao áo trắng (nếu chưa thực hiện khi rửa tội trước đây) và trao nến thấp sáng.

Nghi thức kết thúc với một loạt lời cầu và ban phép lành.

Đối với phép Thêm sức, các nghi thức là rất ít, mặc dù không giống như phép rửa tội, phép Thêm sức đòi hỏi sự có mặt của của một linh mục. Trong trường hợp nguy tử, chữ đỏ nói: “Trong trường hợp đứa trẻ chưa đến tuổi khôn, phép Thêm sức được ban phù hợp với các nguyên tắc và qui định như ở phép Rửa tội”.

Không gì nói về việc đón nhận trong nhà thờ một trẻ sơ sinh đã được rửa tội và thêm sức lúc nguy tử. Tôi nghĩ rằng có thể thực hiện nghi thức trên đây về việc đưa con trẻ vào nhà thờ, tuy nhiên cần bỏ nghi thức xúc dầu sau rửa tội như bình thường, vì nghi thức Thêm sức được ban ngay sau rửa tội rồi. (Zenit.org 22-1-2013)

Nguyễn Trọng Đa



Trong Diễn Hành Bảo Vệ Sự Sống, đám đông bày tỏ sự kiên trì, và nhiệt thành

Hoa Thịnh Đồn (CNS) -- Hàng vạn người tham gia cuộc Diễn Hành Bảo Vệ Sự Sống tại Hoa Thịnh Đồn ngày 25 tháng 1, chứng tỏ là họ rất quyết chí vì đã tham dự đông đảo trong một ngày buốt giá, mà còn tiếp tục một truyền thống đã có từ 40 năm qua là chống đối phán quyết của Tối Cao Pháp Viện hợp thức hóa việc phá thai.

Đức Hồng Y Sean P. O'Malley, tổng giáo phận Boston nói với đám đông tụ tập tại National Mall trước khi diễn hành trên Đại Lộ Constitution để tới Tối Cao Pháp Viện: "40 năm về trước, người ta cho rằng việc chống lại phán quyết, cũng như hoạt động của phong trào phò sự sống sẽ có ngày tan biến."

Ngài ghi nhận là bà Nellie Gray, sáng lập viên diễn hành hàng năm, qua đời năm ngoái đã nói: "Việc này sẽ không được để cho xảy ra" cũng như cho phong trào phò sự sống.

Đức Hồng Y, chủ tịch Ủy Ban các Hoạt Động Phò Sự Sống của Hội Đồng Giám Mục Hoa Kỳ nói: "Cuộc diễn hành mỗi năm lại càng mạnh hơn."

Rất nhiều diễn giả đã hoan nghênh sự kiên trì của đám đông, họ phải đối chọi với một ngày trời mây u ám và nhiệt độ xuống tới 20 độ F, và phải đứng trên tuyết, nhưng họ cũng nói về phong trào phò sự sống được năng động hơn nhờ giới trẻ đang trở nên những người cầm đầu dẫn đầu của phong trào.

Hàng trăm các nhóm học sinh trung học và sinh viên đại học có mặt trong đám đông, đã gửi điện tín và chụp hình bằng máy điện thoại di động, và có sáng kiến mới là dán các khẩu hiệu phò sự sống trên khuôn mặt và đeo các biểu ngữ trên áo choàng, trên vai.

Các biểu ngữ của họ không có các hình ảnh hay lời lẽ khùng khiếm, nhưng đa số mang những câu dịu dàng hơn như: "Hủy bỏ việc Phá Thai một cách can đảm" hay "Tôi thuộc thế hệ phò sự sống."

Bà Jeanne Monahan, tân chủ tịch Quỹ Giáo Dục và Bảo Vệ Diễn Hành Phò Sự Sống, chỉ mới có 40 tuổi - vừa bằng tuổi đời của phong trào chống đối phán quyết năm 1973 của Tối Cao Pháp Viện.

Bà Monahan ngợi khen bà Gray về sự tận hiến cho phong trào và các diễn giả khác cũng ghi nhận thành quả của bà Gray trong việc khởi xướng phong trào với cuộc diễn hành đầu tiên và đã hướng dẫn tất cả mọi cuộc diễn hành cho đến khi qua đời. Trong buổi diễn hành, một video tri ân bà Gray đã được chiếu trên màn

ảnh vĩ đại Jumbotron.

Cuộc diễn hành năm nay có khoảng 12 diễn văn của các chính trị gia. Có 9 nhà lập pháp được nêu danh, nhưng chỉ có một số nhỏ là diễn giả.

Dân biểu Chris Smith, Cộng Hòa-N.J., đồng chủ tịch Ủy Ban Phò Sự Sống của Hạ Viện, nói với đám đông: "Xin biết rằng phong trào phò sự sống gồm có những người cao quý, bác ái, thông minh và vị tha. Đây là một cuộc tranh đấu hết sức mạnh mẽ, bất bạo động, đầy đức tin vào nhân quyền, đang được sự hỗ trợ của quần chúng ngày càng gia tăng về, cường độ, về sự cam kết và niềm hy vọng."

Một lãnh vực mới trong cuộc diễn hành năm nay là việc sử dụng nhiều hơn các kỹ thuật truyền thông xã hội, với các diễn giả trước khi khởi sự cuộc diễn hành đã khuyến khích các tham dự viên "tweet" về cuộc diễn hành và theo dõi cuộc diễn hành trên Facebook.

Một Tweet gửi cho đám đông là của Đức Thánh Cha Benedict XVI, được đám đông nhiệt liệt hoan nghênh: "Tôi hiệp ý với tất cả những ai tham dự cuộc diễn hành từ các phương xa, và cầu nguyện là các nhà lãnh đạo chính trị sẽ bảo vệ những bào thai và cố võ cho một nền văn hóa phò sự sống."

Mary Salmon, là người đã đến với các cuộc diễn hành trong 15 năm qua, nói bà được khuyến khích nhiều hơn để trở về làm việc trong các trung tâm sản phụ khẩn cấp.

Bà Salmon, một giáo dân thuộc Giáo Xứ Thánh Anrê ở Clifton, Virginia, nói phong trào phò sự sống không thể chỉ tiếp tục phản ứng lại những chống đối, nhưng cần phải làm sao dẫn đầu bằng các bước đi trước.

Bà nói: "Chúng ta cần phải làm thêm một cái gì nhiều hơn."

Bùi Hữu Thư



Diễn Hành Phò Sự Sống ngày 25/1/2013



Cộng Đoàn Thánh Tâm

Sinh hoạt mục vụ trong Mùa Chay Thánh

- * Thứ Tư Lễ Tro, ăn chay-kiêng thịt
Ngày 13 tháng 2 năm 2013
- 6 giờ 45 tối thánh lễ (Việt ngữ).
- * Các ngày thứ Sáu trong Mùa Chay Thánh
- 7 giờ tối kính viếng và suy gẫm 14 chặng đường thánh giá (Việt ngữ).
- 7 giờ 30 thánh lễ (Việt ngữ).

THÔNG BÁO

v/v: Giá biểu quảng cáo trên Bản Tin Dừng Lạc

| Diện tích | Giá biểu |
|-----------|----------------|
| 1" x 2" | \$12 / 1 tuần |
| 2" x 2" | \$24 / 1 tuần |
| 2" x 3" | \$30 / 1 tuần |
| 2" x 4" | \$35 / 1 tuần |
| 4" x 4" | \$40 / 1 tuần |
| 1/2 trang | \$80 / 1 tuần |
| 1 trang | \$160 / 1 tuần |

Quảng cáo trên 6 tháng được giảm 10%.

Hoàn toàn miễn phí cho những thông báo về sinh hoạt mục vụ của các Giáo xứ và Cộng đoàn tối đa 1/3 trang, hoặc các Đoàn Thê Công Giáo Tiên Hành tối đa 1/4 trang và được đăng 2 kỳ. Nếu quá giới hạn nêu trên cũng như các thông báo có nội dung gây quỹ, xin trả lệ phí như trên.

Đăng quảng cáo xin liên lạc:

Cô Nguyễn Thanh Bình
281-783-9018; email: tbn52003@gmail.com

Đăng thông báo, sinh hoạt mục vụ xin liên lạc:

Ông Nguyễn Văn Mẫu
713-231-6242; email: mauvnguyen@yahoo.com

Ban Điều Hành Bản Tin có toàn quyền chỉnh sửa nội dung các thông báo cho phù hợp.

Trân trọng cảm ơn!

Ban Điều Hành Bản Tin Dừng Lạc.

DẠY LÁI XE

AN TOÀN - KINH NGHIỆM - TẬN TÂM

NHẬN ĐƯA ĐÓN

PHI TRƯỞNG, SỐ DI TRÚ,....
Liên lạc: 713-835-8162



Mời thăm Website:
chiaseloichua.com

*Gồm 28 Đề mục: Chia sẻ Lời Chúa -Hôn nhân và Gia đình
**Lời Chúa là đèn soi con bước, là Ánh Sáng chỉ đường con đi.
Tv 119:105- Ptê: GB Maria Đình Nguyễn



THE BEST PLACE TO BUY UPGRADES
Repair of Laptops Nationwide

@ Password Removal - Virus Removal - Data Recovery - Installation - Upgrade & Custom Built Systems !

Complete Computer Service LAPTOP - DESKTOP

Business Hours:
Mon. - Fri.: 9am - 6pm
Sat.: 10am - 3pm

Free Estimates



Gulf Freeway location
6302 Gulf Frwy. @ exit 41B
Houston, TX 77023
www.micro-cache.com



Truman T. Pham
Tel: 713-645-2455
Mobile: 713-382-9914
truman2k3@yahoo.com

Đăng quảng cáo xin liên lạc: Cô Nguyễn Thanh Bình 281-783-9018; email: tbn52003@gmail.com

CẦN THỢ NAILS

Cần thợ làm bột kính nghiệm hay không kính nghiệm thợ tay, chân nước bao lương hay ăn chia giờ giấc thoải mái tiệm đóng cửa Chúa Nhật
xin gọi: Hannah 281-902-8456

Trường Thẩm Mỹ

UNITY BEAUTY COLLEGE

8244 Antoine Dr., Ste., S. Houston, TX 77088
Chuyên dạy: Tóc, Nail, Facial, Giảng Viên
Open: Mon - Sat
Tel: 281-931-1045



THÁI PHẠM AGENCY



281-988-9134

AUTO-HOME-LIFE-COMMERCIAL



và Lớp Xóa Ticket
(không có ticket cũng nên học lớp này)

* Tại Đây có bán điện thoại

V 247

13236 Bellaire Blvd., @ Synott, Houston, TX 77083

BIG STAR HONDA

Mr DANNY DAY TRAN

Sales Manager

281-650-7754

713-948-1900



713-948-1904

www.dtran@bigstar.com

Tiệm Hoa ELEGANCE FLOWERS

Trong khu Kim Sơn Bellaire

281-564-2600

Email: eleganceflowers@yahoo.com

www.kellyeleganceflowers.net

Đảm Trách mọi trang trí về:

*Hoa Đám Cưới

*Hoa Đám Tang



Công ty làm bia đá do người Việt Nam làm chủ
Mộ bia - Lăng tẩm - Bia nằm - Bia bằng đồng trên đá hoa cương
Khắc hình ảnh trên các phần mộ - Đặt nghĩa trang -
Phục vụ tất cả các nghĩa trang



Kim Chuân

713-539-4401 Direct
Email: kcch89@yahoo.com



www.midtown-monuments.com

Thuy N Epperson, Agent

Providing Insurance and Finance Services

HOME, AUTO, LIFE, BUSINESS & HEALTH

10904 Scarsdale Blvd., Suite 226
Houston, TX 77089-6090



Bus: 281-481-4540

Fax: 281-481-6844



State Farm

www.thuyeperson.com

24 Hour Good Neighbor Service

TRÍ TRẦN CONSTRUCTION

Chuyên xây cất

Các Cơ Sở Thương Mại và Tư Gia
Nhận làm tất cả

Các công việc từ nhỏ đến lớn

Cell: 832-526-7566

HOÀNG ORTHODONTICS, P.A.

Bác Sĩ Nha Khoa Hoàng Quý Lâm, DDS, Ms

Thủ Khoa Đại Học Nha Khoa UT Houston

Chuyên về chỉnh nha

11811 FM 1960 # 150

281-955-0380

HOUSTON VIDEO PHOTO
Video - Photo - Bridal Shop

(281) PICTURE or (281) 742-8873
www.HoustonVideoPhoto.com
info@HoustonVideoPhoto.com

T-N DENTAL CENTER
14360 Bellaire Blvd., Suite 104
Houston, TX 77083
Đời điện Fiesta, gần xa lộ 6
281-575-8008
Nữ Bác Sĩ Nha Khoa
NGUYỄN THU NGUYỆT DDS
Doctor of Dental Surgery
Tốt nghiệp tại Marquet University, Milwaukee, WI
Bằng hành nghề tại Texas, California, Wisconsin
Và 9 tiểu bang thuộc Central Regional USA
Hiện là bác sĩ điều trị của Harris County
Hospital District, Houston, Texas
Đảm trách **NHA KHOA TỔNG QUÁT**
NHA KHOA THẨM MỸ
NHA KHOA NHI ĐỒNG

NINH AIR
Air Conditioning & Heating
Chuyên máy lạnh, sưởi & nước nóng
832-359-8430
www.NinhAir.com

SAM HOANG NGUYEN Allstate
(281) 920-5200
13111 Westheimer 325, Houston, TX 77077
samnguyen@allstate.com
2011 ALLSTATE INSURANCE COMPANY

BS. NGUYỄN XUÂN CƯỜNG
Chuyên trị & Giải Phẫu Tai-Mũi-Họng
Đo thính lực & cấp máy trợ thính
281-933-1700
9225 Boone Rd. Houston, TX 77099
11914 Astoria Ste. 555, Houston, TX 77089

LINH TRẦN
Chuyên làm đá hoa cương (granite)
Cabinet-Nhà Bếp-Bồn Tắm
Kinh Nghiệm-Tận Tâm
xin gọi: **832-231-5281** Free Estimates

NGHĨA TRANG AN LẠC
Garden of Serenity
Sau Nhà Quán Vĩnh Cửu
2454 S. Dairy Ashford Dr. Houston, TX 77077
Xin vui lòng liên lạc: **281-541-7970**
Chuyên về: Mộ phần, Mộ Bia, Hộc để Hũ Tro, Hoa Phúng Điếu
Quý gia đình cần chuẩn bị Hậu Sự trước tại nhà quán Vĩnh Cửu, xin gọi
Anh Nguyễn: **281-740-1008**
email: nghiatrananlac@yahoo.com

AB REALTY & MORTGAGE
Christine Quỳnh Nguyễn **MUA, BÁN, TÀI TRỢ ĐỊA ỐC**
281-568-9988
*Bớt \$1500 khi vay tiền mua nhà-tài tài trợ
*Vay tiền FHA chỉ cần down 3.5%
*Muốn trở thành private lender, hãy 1/l chúng tôi
*Trợ cấp từ city of Houston & Harris county

Health & Rehab
CAM & Rehab
6302 Gulf Freeway, Suite B, Houston TX 77023
Tel: (713) 401-3383 Fax: (713) 645-2937
ChiroHealth & Rehab
9815 Bammel N. Houston, Houston TX 77086
Tel: (281) 405-8009 Fax: (281) 405-0899
Work & Auto Injuries + Personal Injuries

LUCKY STAR
DECORATING & DESIGNS
713-894-6032
*Đại hạ giá gỗ Laminate
dày 12.3mm / \$ 1.49 sqf
*Tiền công chỉ có \$1 / 1sqf
*Định giá & giao vật liệu free
*Sẽ đem mẫu tới tận nhà
*Đặc biệt làm cầu thang \$59.00
cho một bậc (tiền công + vật liệu)
*Chúng tôi làm overnight cho
những cơ sở thương mại
www.luckystarflooring.com

ĐỨC HƯƠNG GIÒ CHẢ
11360 Bellaire Blvd., #950 - Houston, TX 77072
(Trọng khu Tương Đãi Chiến Sĩ, đối diện nhà hàng A Ly)
Tiệm Chính Gốc Cửa Đức Hương Cali
ĐỨC HƯƠNG GIÒ CHẢ
CHUYÊN SẢN XUẤT
GIÒ CHẢ NÓNG
MỖI NGÀY:
Giò Lụa
Giò Bò Thì Là
Giò Huế
Giò Thủ
Giò Bì
Giò Gà Nấm Hương
Chả Quế, Chả Chiên
Nem Chua
Chả Bông
Bánh Dầy, Bánh Giò
281.988.6155
Đặc biệt **KHÔNG DÙNG HẠN THE**
Giờ mở cửa: 7am - 7pm • 6 ngày 1 tuần (nghỉ thứ 4)

TWFG Insurance Services, Inc.
Đại diện nhiều hãng bảo hiểm
danh tiếng như:
Safeco, Hartford, Progressive,
Metlife Auto, Travelers...
Xin L/L để mua bảo hiểm tối & rẻ.
281-444-9300
Joseph Vu
13480 Veterans Memorial Dr., Ste. P4, Houston, TX 77014

NGHĨA TRANG PHỤC SINH II
SOUTH PARK FUNERAL HOME
1310 N. Main St.
Pearland, TX 77581
Xin liên lạc Long Phạm
832-264-5387 / 281-997-0942

Trường Thẩm Mỹ ICC
COSMETOLOGY SCHOOL
Thành lập từ năm 1987
Có chương trình tài trợ học miễn phí của chính phủ
(pell grant) cho những ai hội đủ điều kiện.
có giá đặc biệt cho học viên không xin được tài trợ
713-522-7799

Allstate UY TÍN
You are in good hands * Bảo Hiểm
11110 Bellaire #105 * XE
Houston, TX 77072 * NHÀ
* NHÂN
* THƯƠNG
* MAI
281-495-5800
Nguyễn Văn Thi (Tony) Agent

HOÀNG ORTHODONTICS, P.A.
Bác Sĩ Nha Khoa Hoàng Quý Lâm, DDS, Ms
Thủ Khoa Đại Học Nha Khoa UT Houston
Chuyên về chỉnh nha
11811 FM 1960 # 150
281-955-0380

NGHĨA TRANG VIỆT NAM
FOREST PARK EAST FUNERAL HOME
21620 Gulf Freeway - Webster - TX 77598
Chuyên lo về các dịch vụ: NHÀ QUẢN - AN TÁNG - ĐẤT NGHĨA TRANG
Mr. Mike: 281 - 731 - 0829 * Cô Kim: 713 - 391 - 4708

PHOENIX DRINKING WATER
*Máy lọc nước gia dụng - water softener
*Máy lọc nước tinh khiết - R.O System
*Nhận sửa chữa plumbing và ống cống nghẹt
ĐẶC BIỆT: Máy hút khói nhà bếp - Kitchen Range Hoods
sức hút mạnh, giá từ \$345...
*Nhận giao nước lọc cho tư gia và cơ sở thương mại
281-568-8921 **281-948-1888**
12313 Bellaire, Suite I, Houston, TX 77072

BẢO HIỂM LINH HUỖNH
Insurance & Tax Services
Linh Huỳnh, Independent Agent
9355 Long Point, #C (góc Blalock), Houston, TX 77055
Điện Thoại mới số: **713-465-2989**
Chuyên về mọi dịch vụ: Bảo Hiểm, đại diện nhiều hãng danh tiếng
để chọn cho quý vị một hãng bảo hiểm mà Linh đại diện với giá thấp nhất
Defensive Driving, Lớp xóa giấy phạt, Khai Thuế Công Ty, Tiệm, Nhà Hàng
Khai Thuế Cá Nhân Mỗi Năm (Bớt 10% cho dịch vụ khai thuế)